



## EU-Konformitätserklärung

## EU Declaration of Conformity

## Déclaration de conformité UE

entsprechend der EU-Niederspannungsrichtlinie 2014/35/EU

as per EU Low Voltage Directive 2014/35/EU

selon la Directive UE Basse Tension 2014/35/UE

Wir erklären in alleiniger Verantwortung hiermit, dass die folgenden Produkte:

We herewith declare under our sole responsibility that the following products:

Avec ceci nous déclarons sous notre seule responsabilité que les produits suivants:

**Halbhermetische  
Hubkolbenverdichter  
für R410A-Anwendungen**

**Semi-hermetic  
Reciprocating Compressors  
for R410A Applications**

**Compresseurs à piston  
hermétiques accessibles  
pour des applications R410A**

4FDC-5Y  
4EDC-6Y  
4DDC-7Y  
4CDC-9Y

4VDC-10Y  
4TDC-12Y  
4PDC-15Y  
4NDC-20Y

mit den Anforderungen der Richtlinie übereinstimmen.

comply with the requirements of the directive.

sont conformes aux exigences de la directive.

**Angewandte harmonisierte Normen:**

**Applied harmonised standards:**

**Normes harmonisées appliquées:**

EN60034-1:2010 + Cor.:2010

Ergänzende Anforderungen / Supplementary requirements / Exigences supplémentaires:  
EN12693:2008

Zur Einbindung dieser Produkte in eine Maschine muss die Einbauerklärung entsprechend der EU-Maschinenrichtlinie 2006/42/EG beachtet werden.

To incorporate these products in a machine, the Declaration of Incorporation – in accordance with EU Machinery Directive 2006/42/EC – has to be observed.

Pour l'incorporation de ces produits dans une machine, prière d'observer la Déclaration d'installation selon la Directive UE Machines 2006/42/CE.

CTO R. Große-Kracht

COO C. Wehrle